

Biciclette / Fahrräder / Vélos / Bikes











Mountain bikes CHF 15.- / giorno, Tag, jour, day

Massaggi / Massage

Shiatsu CHF 80.- / 50 min
 Sportmassage CHF 80.- / 50 min
 Entspannung CHF 80.- / 50 min
 Fussreflexzonen CHF 70.- / 45 min
 Fresh up CHF 25.- / 15 min (min. 4 pers.)

Escursioni / Ausflüge / Excursions

Valle Maggia CHF 37.-
 Valle Verzasca CHF 30.-
 Luino CHF 27.-
 Swissminiatur - Lugano CHF 70.-
 Bosco Gurin CHF 30.-
 Cannobio CHF 20.-
 Cardada CHF 39.60

| | | | | |
|--|---------------------------------------|--------------------------------|--|----------------------------------|
|  | Golf | Golf | Golf | Golf |
|  | Passeggiate Nordic Walking | Spaziergänge Nordic Walking | Randonnées Nordic Walking | Walking Nordic Walking |
|  | Escursioni in montagna | Wandern | Excursions en montagnes | Hiking |
|  | Degustazione e visita cantina vini | Weinkellerei- Besichtigung | Dégustation et visite d'une cave aux vins | Tasting and wine celler visit |
|  | Wellness Pilates | Wellness Pilates | Wellness Pilates | Wellness Pilates |
|  | Vela | Segeln | Voile | Sail |
|  | Wind-Surf | Surfen | Wind-Surf | Wind-Surfing |
|  | Sci nautico | Wasserski | Ski nautique | Water Ski |
|  | Tennis | Tennis | Tennis | Tennis |
|  | Jogging | Jogging | Jogging | Jogging |

GOLF
01.03 - 01.11

- 1 Greenfee su 4 offerto
 (scelta tra 13 campi da golf
 in Ticino ed Italia)
 - Prenotazione del teetime
 - Pacchetto informativo
 sul golf

GOLF
01.03 - 01.11

- 1 Greenfee von 4 offeriert
 (Wahl von 13 Golfplätze
 im Tessin und Italien)
 - Teetime Reservierungen
 - Golf Informationspaket

GOLF
01.03 - 01.11

- 1 Greenfee sur 4 offert
 (Choix de 13 champs de golf
 au Tessin et en Italie)
 - Réservation du Teetime
 - Infomap de golf

GOLF
01.03 - 01.11

- 1 Greenfee in 4 offered
 (Choice of 13 golfcourses
 in Ticino and Italy)
 - Teetime reservations
 - Golf information folder



Prezzi Preise Prix Rates

2012

Aperto tutto l'anno.
 Das ganze Jahr geöffnet.
 Ouvert à l'année.
 Open all year round.



HOTEL ASCONA
 Fam. Biasca-Caroni

Via Collina
 P.O Box 990
 CH-6612 Ascona
 Tel. +41 (0)91 785 15 15
 Fax +41 (0)91 785 15 30

www.hotel-ascona.ch
 booking@hotel-ascona.ch



| | | 01.03 – 05.04 24.12 – 03.01 | | 06.04 – 31.10 | | |
|-----------|--|--------------------------------|-------|---------------|-------|-------|
| | | CHF | € | CHF | € | |
| Single | | 167.- | 139.- | 188.- | 157.- | |
| Single | | 235.- | 196.- | 265.- | 221.- | |
| Standard | | 195.- | 163.- | 215.- | 179.- | |
| Superior | | 220.- | 184.- | 245.- | 204.- | |
| De Luxe | | 255.- | 213.- | 280.- | 234.- | |
| Apartment | | 2 Pers. | 255.- | 213.- | 280.- | 234.- |
| | | 3 Pers. | 210.- | 175.- | 230.- | 192.- |
| | | 4 Pers. | 169.- | 141.- | 184.- | 154.- |
| Nord | | 125.- | 104.- | 155.- | 129.- | |
| Nord | | 120.- | 100.- | 140.- | 117.- | |

Prezzi per persona al giorno, in CHF/€. Mezza pensione, prima colazione a buffet, servizio ed IVA compresi.

Preise pro Person und Tag, in CHF/€. Halbpension, Frühstücksbuffet, Bedienung und MWST inbegriffen.

Prix par personne et par jour, en CHF/€. Demi pension, petit déjeuner en buffet, service et TVA compris.

Rates per person, per day, in CHF/€. Half-board, breakfast-buffet, service and VAT included.

Tasse in supplemento
Zuzüglich Kurtaxe
Taxes en supplement
Taxes in addition

TARIFFE SPECIALI (Eccetto 16.07 – 11.08)
SPEZIALTARIFE (Ausgenommen 16.07 – 11.08)
TARIFS SPECIAUX (Excepté 16.07 – 11.08)
SPECIAL RATES (Except 16.07 – 11.08)

3*
Notti
Nächte
Nuits
Nights

7*
Notti
Nächte
Nuits
Nights

* Prezzi proporzionali per le notti supplementari.
Preis für zusätzliche Nächte proportional gemäss Pauschal.
Prix proportionnels pour les nuits supplémentaires.
Extended stays at proportional rates.

◦ Eccetto Pasqua e Ascensione.
Ostern und Auffahrt ausgenommen.
Pâques et Ascension excepté.
Except Easter and Ascension.

| | | CHF | € | CHF | € | |
|-----------|--|---------|--------|---------|---------|---------|
| Single | | 525.- | 438.- | 1'169.- | 974.- | |
| Standard | | 600.- | 500.- | 1'365.- | 1'138.- | |
| Superior | | 681.- | 568.- | 1'540.- | 1'283.- | |
| De Luxe | | 784.50 | 653.- | 1'785.- | 1'488.- | |
| Apartment | | 2 Pers. | 784.50 | 653.- | 1'785.- | 1'488.- |
| | | 3 Pers. | 643.- | 536.- | 1'470.- | 1'225.- |
| | | 4 Pers. | 513.75 | 428.- | 1'183.- | 986.- |

In questi prezzi forfettari (per persona) sono inclusi: mezza pensione, prima colazione a buffet, servizio ed IVA.

In diesen Pauschalpreisen (pro Person) sind Halbpension, Frühstücksbuffet, Bedienung und MWST inbegriffen.

Ces forfaits (par personne) comprennent demi pension, petit-déjeuner en buffet, service et TVA.

Rates (per person) including half-board, breakfast-buffet, service and VAT.

04.01 – 28.02 – 50% sul prezzo camera/colazione alta stagione
01.11 – 23.12. – 50% auf Zimmerpreis mit Frühstück der Hauptsaison

– 50% sur prix chambre et petit déjeuner haute saison
– 50% on rates bed and breakfast high season

| | | CHF | € | CHF | € |
|--|--|--------|--------|------|------|
| | Senza mezza pensione. Ohne Halbpension. Sans demi-pension. Without half-board. | - 25.- | - 20.- | 12.- | 10.- |
| | Pensione completa. Vollpension. Pension complète. Full-board. | + 19.- | + 16.- | 15.- | 13.- |
| | Letto supplementare ^{/adulto} . Zusatzbett ^{/Erwachsen} . Lit supplémentaire ^{/adulte} . Extra bed ^{/adult} . | 70.- | 59.- | | |

Posteggio coperto. Gedeckter Parkplatz.
Parking couvert. Covered parking.

Cane. Hund. Chien. Dog.

| | Camera | Zimmer | Chambres | Rooms |
|--|---------------------------|-------------------------|---------------------------------|-------------------------------|
| | Camera singola | Einzelzimmer | Chambre simple | Single room |
| | Camera doppia | Doppelzimmer | Chambre double | Double room |
| | Appartamento | Appartment | Appartement | Apartment |
| | Doccia | Dusche | Douche | Shower |
| | Bagno | Badewanne | Baignoire | Bath |
| | WC | WC | WC | WC |
| | Con terrazza | Terrasse | Terrasse | Terrace |
| | Vista lago | Seesicht | Vue sur le lac | Lake view |
| | Camera nord senza vista | Nordzimmer ohne Blick | Chambre nord sans vue | Northfacing room without view |
| | In tutte le camere | In allen Zimmern | Dans toutes les chambres | In all rooms |
| | Safe | Safe | Safe | Safe |
| | Minibar | Minibar | Minibar | Minibar |
| | Televisione | Fernseher | Télévision | Television |
| | Radio | Radio | Radio | Radio |
| | Tel./Modem/Wireless lan | Tel./Modem/Wireless lan | Tél./Modem/Wireless lan | Tel./Modem/Wireless lan |
| | A richiesta | Auf Anfrage | Sur demande | On request |
| | Massaggi | Massage | Massage | Massage |
| | Mountain Bike | Mountain Bike | Mountain Bike | Mountain Bike |
| | Gratuito | Gratis | Gratuit | Free |
| | Piscina panoramica | Schwimmbad | Piscine | Swimming pool |
| | Sedie a sdraio | Liegestühle | Chaises longues | Deck-chairs |
| | Sauna | Sauna | Sauna | Sauna |
| | Idromassaggio | Whirlpool | Jacuzzi | Jacuzzi |
| | 70 Posteggi | 70 Parkplätze | 70 Places de parc | 70 Park. spaces |

2 Settimane: 1 notte gratuita
Wochen: 1 Nacht gratis
Semaines: 1 nuit gratuite
Weeks: 1 night free of charge

3 Settimane: 2 notti gratuite
Wochen: 2 Nächte gratis
Semaines: 2 nuits gratuites
Weeks: 2 nights free of charge

€ Il calcolo dei prezzi in Euro dipende dal cambio del giorno.
Die Umrechnung in Euro ist vom Tageskurs abhängig.
La calculation des prix en Euro dépend du change du jour.
The rates in Euro are subject to the daily exchange rate.